

tarcker
Batterie von nachfolgenden
an Ihrem

nicht leicht
kann.
en entspricht, um

den Sie es bitte

nter, z. B. in
während des
werden, stapeln

Flüssigkeit
peratur von mehr

en: Beispielsweise

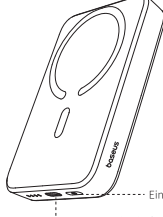
ss die Akkus

Batterie: Polymer-Lithium-Akku
Kapazität: 10.000 mAh / 37 Wh
Energieumwandlungsrate: ≥75%
USB-C-Eingang: 5 V—3 A; 9 V—2 A
USB-C-Ausgang: 5 V—2,4 A; 9 V—2,22 A; 12 V—1,5 A
Kabelloser Ausgang: 5 W/7,5 W/10 W/15 W
Gesamt-Ausgang: 5 V—2,4 A
Produktabmessungen: 109,1 ×70,4×18,5 mm
Produktgewicht: ca. 203,7g

4. Verpackungsinhalt

Powerbank ×1 Stk.
Benutzerhandbuch ×1 Stk.
Garantiekarte ×1 Stk.
Ladekabel ×1 Stk.

5. Produktübersicht



Ein-/Aus-Schalter

USB-C-Eingang / USB-C-Ausgang

6. Produktbeschreibung

Dieses Produkt ist ein tragbares Ladegerät, das kabelgebundenes oder kabelloses Laden für Mobiltelefone, Tablets, Gaming-Konsolen sowie weitere digitale Produkte ermöglicht. Die Powerbank bietet eine magnetische Selbstausrichtung und unterstützt Apple 20 W PD-Schnellladung, USB-C-Schnellladung mit zwei Ausgängen und 15 W kabellose Schnellladung, usw. Außerdem verfügt es über einen eingebauten FOD-, Überladungs-, Überentladungs-, Temperaturschutz- sowie weitere Sicherheitsschutzschaltungen.

7. Betriebsumgebung

Arbeitstemperatur: nicht-tropische Regionen, 0 bis 25 °C
Lagertemperatur: 0 bis 40 °C

8. Symbolbeschreibung

Das 5-Jahressymbol bezieht sich auf die „gültige umweltfreundliche Verwendungsdauer“, nicht dem Zugabezeitraum der Produktqualität. Elektronische Produkte enthalten toxische und schädliche Substanzen, wie etwa Blei, Quecksilber und Kadmium. Die übermäßige lange Verwendung dieses Produkts kann zu Undichtigkeiten oder Veränderungen dieser toxischen und schädlichen Substanzen und zur Umweltverschmutzung oder zu ernsthaften Schäden an Mensch und Eigentum führen. Der Begriff „Umweltfreundlicher Verwendungszeitraum“ bedeutet, dass alle elektronischen Produkte nur innerhalb dieses Gültigkeitszeitraums verwendet werden sollten. Bei Verwendung dieses Produkts jenseits seiner sicheren Betriebsdauer befreit uns von der Haftung gegenüber jeglichen Sicherheitsproblemen.

-10-

1. Avvertenze di sicurezza

- Un uso improprio del prodotto può provocare il malfunzionamento della batteria o un grave surriscaldamento e può persino causare un incendio od un'esplosione. Per evitare danni all'utente ed ai suoi beni materiali, seguire le istruzioni riportate di seguito per l'uso e la conservazione del prodotto.
- Questo NON è un giocattolo! Posizionare il prodotto in luoghi non facilmente accessibili dai bambini. Non consentire ai bambini di utilizzare questo prodotto, altrimenti potrebbero verificarsi degli incidenti.
- In caso di pericolo o danni, caricare il prodotto con un caricabatterie approvato dalle norme di sicurezza locali.
- NON esercitare pressione ed evitare collisioni. La batteria ed il circuito potrebbero danneggiarsi se il prodotto cade da un'altezza elevata, subisce forti urti o viene immerso in liquidi; in tal caso, evitare di utilizzare il prodotto.
- Se il prodotto presenta deformazioni, perdite o un calo radicale delle prestazioni, interromperne l'utilizzo.
- NON caricare alcun dispositivo o ricaricare il prodotto in luoghi che potrebbero influire sulla dissipazione del calore, come tasche dei pantaloni, borse, letti o divani. E assicurarsi che il prodotto non si trovi racchiuso in alcuna cover durante il funzionamento. Quando si caricano altri dispositivi per periodi prolungati di tempo, NON impilarli sopra il prodotto, altrimenti potrebbe comprometterne la dissipazione del calore.
- Questo prodotto NON PUÒ essere smontato, sottoposto a pressione, forato, cortocircuitato, immerso in liquido, smaltito nel fuoco o esposto a temperature elevate o fonti di calore con una temperatura superiore a 140°F (60°C).
- NON posizionare il prodotto in aree con temperature estremamente elevate. Ad esempio sotto la luce diretta del sole o in un veicolo con una temperatura interna molto elevata.
- Questo prodotto contiene batterie al litio, NON smontarlo! In caso contrario, potrebbero verificarsi pericoli o danni alla batteria.

2. Istruzioni di sicurezza

- Caricare completamente il dispositivo prima di utilizzarlo per la prima volta.
- A causa dell'efficienza di conversione, la capacità della batteria del power bank non significa capacità ricaricabile.
- Scegliere un caricabatterie appropriato per ricaricare questo prodotto e cavi adatti per ricaricare altri dispositivi.
- Durante la ricarica del prodotto, supervisionarlo. NON caricare il prodotto se non prestando la dovuta cautela.
- Al termine della ricarica del prodotto o al termine della ricarica di qualsiasi altro dispositivo, rimuovere il cavo per preservare l'integrità del prodotto.
- Se la spia non si accende dopo aver premuto il pulsante di accensione, ricaricare il prodotto.
- Conservare questo prodotto con una percentuale di carica della batteria compresa tra il 25% e il 50% in caso di stoccaggio a lungo termine. Collocare il prodotto in un ambiente fresco e asciutto. Per rallentare l'invecchiamento della batteria, evitare di conservare il prodotto completamente carico o scarico in caso di stoccaggio a lungo termine.
- Si prega di non smontare il prodotto da soli. L'uso o il posizionamento improprio può compromettere la durata di vita o danneggiare il prodotto, per il quale la nostra azienda non si assume alcuna responsabilità legale né offre alcuna garanzia. Vi preghiamo di comprendere.

-11-

PL

lub jej
i uszkodzenia
instrukcjami

ci. Nie należy
żerństwa,

mogą ulec
zanurzone w

spadnie, należy

rozpraszanie
pracy urządzenia
ależy ustawić
ok obudowy,
żać w wodzie,
powyżej 140°F

Na przykład w
temperaturze

wać

anku nie jest

kable, gdy

ozostawiając je bez

achować

wać ten produkt.
d 25% do 50%.

mutatora, należy

roduktu może
działności prawnej

3. Parametry produktu

Nazwa: Powerbank
Nr modelu: PPCXM10A
Akumulator: Litowo-polimerowy
Pojemność: 10 000 mAh / 37 Wh
Współczynnik konwersji energii: ≥75%
Wejście Typu C: 5 V—3 A; 9 V—2 A
Wyjście Typu C: 5 V—2,4 A; 9 V—2,22 A; 12 V—1,5 A
Moc wyjściowa bezprzewodowa: 5 W/7,5 W/10 W/15 W
Całkowita moc wyj.: 5 V—2,4 A
Wymiary urządzenia: 109,1 ×70,4×18,5 mm
Masa urządzenia: około 203,7g

4. Zawartość opakowania

Powerbank, 1 szt.
Instrukcja obsługi, 1 szt.
Karta gwarancyjna, 1 szt.
Przewód ładowczy, 1 szt.

5. Schemat budowy produktu



Przełącznik zasilania

Wejście USB-C / Wyjście USB-C

6. Opis produktu

Przenośne urządzenie ładujące, które zapewnia przewodowe lub bezprzewodowe ładowanie telefonów komórkowych, tabletów, konsoli do gier i innych urządzeń cyfrowych. Wykorzystuje magnetyczną przysysawkę, obsługuje szybkie ładowanie Apple 20 W PD, szybkie ładowanie dwukierunkowe przez złącze Type-C, szybkie ładowanie bezprzewodowe 15 W itp. Posiada wbudowany system zabezpieczający przed uszkodzeniem przez przedmioty zewnętrzne, przeładowaniem, nadmiernym rozładowaniem, temperaturą i innymi awariami.

7. Warunki eksploatacji

Temperatura robocza: obszar inne niż tropikalne, od 0°C do 25 °C
Temperatura przechowywania: od 0°C do 40 °C

8. Opis ikon

Ikona 5 lat odnosi się do „ważnego okresu użytkowania w sposób przyjazny środowisku”, a nie do okresu zapewnienia jakości produktu. Produkty elektroniczne zawierają toksyczne i szkodliwe substancje, takie jak ołów, rtęć i kadm. Zbyt długie korzystanie z tych produktów może prowadzić do wycieku lub przeniesienia tych toksycznych i szkodliwych substancji, spowodować skażenie środowiska lub poważna obrażenia dla ludzi i uszkodzenia mienia. Pojęcie „okres użytkowania w sposób przyjazny środowisku” oznacza, że z wszystkich produktów elektronicznych należy korzystać tylko w tym okresie ważności. Nie ponosimy żadnej odpowiedzialności za problemy dotyczące bezpieczeństwa związane z użytkowaniem tego produktu poza okresem jego bezpiecznej żywotności eksploatacyjnej.

-14-

RU

1. Инструкции по технике безопасности. Рекомендации

Неправильное использование продукта может привести к неисправности или сильному перегреву аккумулятора и даже вызвать возгорание или взрыв. Во избежание травм и ущерба вашему имуществу, пожалуйста, при использовании и хранении продукта следуйте нижеприведенным инструкциям.

- Это НЕ игрушка! Пожалуйста, не оставляйте этот продукт в легко доступных для детей местах. Во избежание происшествий, не давайте детям играть с этим продуктом.
- В случае опасности или повреждения, пожалуйста, заряджайте этот продукт с помощью зарядного устройства, соответствующего местным стандартам безопасности.
- НЕ применяйте давление и избегайте столкновений. Если изделие упадет с большой высоты, подвергнется сильному удару или попадет в жидкость, аккумулятор и электрический контакт могут быть повреждены. В таких случаях использовать продукт не следует.
- Прекратите использование продукта, если он деформирован, протекает или его характеристики резкого.
- Пожалуйста, НЕ заряджайте какие-либо устройства и не перезаряжайте этот продукт в местах, которые могут повлиять на рассеивание тепла, например, в карманах брюк, закрытых сумках, кроватях или диванах. Следите, чтобы во время работы этот продукт не был ничем накрыт. При длительной зарядке других устройств ЗАПРЕЩАЕТСЯ ложить какие-либо устройства на этот продукт – это может повлиять на рассеивание тепла.
- Этот продукт НЕЛЬЗЯ разбирать, сдвигать, протыкать, замкивать накоротко, погружать в жидкость, утилизировать в огне или подвергать воздействию высокой температуры или источника тепла с температурой выше 140 °F (60 °C).
- НЕ оставляйте этот продукт в местах с очень высокой температурой. Например, под прямыми солнечными лучами или в автомобиле, в салоне которого очень жарко.
- Этот продукт оборудован литевой батареей, НЕ разбирайте его! Это может создать опасную ситуацию или повредить аккумулятор.

2. Инструкции по безопасности

- Пожалуйста, полностью зарядите это устройство перед первым использованием.
- Учитывая коэффициент преобразования энергии, емкость внешнего аккумулятора не равна количеству энергии, которую получат заряжаемое устройство.
- Используйте подходящее зарядное устройство для зарядки этого продукта и подходящие кабели для зарядки других устройств.
- Пожалуйста, не оставляйте этот продукт без присмотра во время зарядки. НЕ оставляйте этот продукт, не предприняв мер предосторожности.
- После завершения зарядки этого продукта или любого другого устройства отсоедините кабель, чтобы сохранить целостность продукта.
- Если после нажатия кнопки питания индикация не загорается, перезарядите этот продукт.
- Для длительного хранения обеспечьте заряд аккумулятора от 25% до 50%. Храните продукт в прохладном и сухом месте. Чтобы замедлить старение аккумулятора при длительном хранении, старайтесь не хранить этот продукт в разряженном или полностью заряженном состоянии.
- Не разбирайте устройство самостоятельно. Неправильное использование или размещение может поставить под угрозу срок службы или повредить изделие, в связи с чем наша компания не несет никакой юридической ответственности и не предоставляет никаких гарантий.

-15-

UA

тожного
ди для вас і
нструкцій.
завольте дітям

гандартам

бути
або

вності, припиніть

своєюв тепла,
доще,
не СКЛАДАЙТЕ

на протикати,
високий

д, не
пературою

икнути небезпека

3. Характеристики виробу

Найменування: Зовнішній акумулятор
Модель №: PPCXM10A
Акумулятор: Полімерно-літєвий акумулятор
Допустима потужність: 10000 mA/i / 37 Wh
Коефіцієнт перетворення енергії: ≥75%
Вхід Type-C: 5В—3А; 9В—2А
Вихід Type-C: 5 В—2,4 А; 9 В—2,22 А; 12 В—1,5 А
Бездротовий вихід: 5 Вт/7,5 Вт/10 Вт/15 Вт
Загальний вихід: 5 В—2,4 А
Розміри виробу: 109,1×70,4×18,5 мм
Вага виробу: Приблизно 203,7г

4. В упаковке

Зовнішній акумулятор × 1 шт.
Посібник користувача × 1 шт.
Гарантійний талон × 1 шт.
Зарядний кабель ×1 шт.

5. Схематичне зображення виробу



Перемикач живлення

Вхід Type-C / Вихід Type-C

6. Опис виробу

Цей вибір є портативним пристроєм для заряджання, який може забезпечувати дотове та бездротове заряджання мобільних телефонів, планшетів, ігрових консолей та інших цифрових виробів. Вибір має функцію автоматичного вирівнювання для магнітного заряджання та підтримує швидке заряджання Apple 20 Вт PD, двостороннє швидке заряджання Type-C, швидке бездротове заряджання 15 Вт тощо. Він має вбудований FOD, захист від надмірного заряджання, захист від надмірного розряджання,

Батерія: полімер-літій-іонна
Відомість: 10 000 мАх / 37 Вт
Ефективність конверсії енергії: ≥75%
Вхід Type-C: 5В—3А; 9В—2А
Вихід Type-C: 5В—2,4А; 9В—2,22А; 12В—1,5А
Вихід бездротовий: 5Вт/7,5Вт/10Вт/15Вт
Вихід загальний: 5В—2,4А
Розміри цього продукту: 109,1×70,4×18,5 мм
Вага цього продукту: приблизно 203,7 г

4. Contenuto

Power Bank ×1
Manuale utente ×1
Scheda di garanzia ×1
Cavo di Ricarica ×1

5. Schema pr

6. Descripción

Questo prodotto è un caricatore portatile, che può caricare i dispositivi elettronici per via cablata o wireless. Il prodotto è dotato di una funzione di ricarica magnetica e supporta la ricarica rapida wireless Apple 20 W PD, la ricarica rapida wireless bidirezionale Type-C e la ricarica rapida wireless da 15 W. Inoltre, il prodotto è dotato di una funzione di ricarica rapida wireless da 15 W. Inoltre, il prodotto è dotato di una funzione di ricarica rapida wireless da 15 W. Inoltre, il prodotto è dotato di una funzione di ricarica rapida wireless da 15 W.

7. Ambiente

Temperatura di esercizio: regioni non tropicali, da 0 °C a 25 °C
Temperatura di stoccaggio: da 0 °C a 40 °C

8. Descripción

L'icóna de 5 anys es refereix a "el període d'ús amigable amb el medi ambient", i no al període de garantia de qualitat del producte. Els productes electrònics contenen substàncies tòxiques i perjudicials, com ara plom, mercuri, cadmi, etc. Un ús prolongat d'aquests productes pot provocar fuites o transferència de substàncies tòxiques i perjudicials, contaminant l'entorn i causant danys a la salut humana i al medi ambient. El concepte "període d'ús amigable amb el medi ambient" significa que tots els productes electrònics només s'han d'utilitzar dins d'aquest període de validesa. No ens fem responsables de cap problema de seguretat que es presenti després d'aquest període de validesa.

3. Характери

Название: Внешний аккумулятор
Модель №: PPCXM10A
Аккумулятор: Литий-полимерный
Емкость: 10000 мАч / 37 Вт
Скорость преобразования энергии: ≥75%
Вход типа-C: 5 В—3 А; 9 В—2 А
Выход типа-C: 5 В—2,4 А; 9 В—2,22 А; 12 В—1,5 А
Беспроводной выход: 5 Вт/7,5 Вт/10 Вт/15 Вт
Совокупный выход: 5 В—2,4 А
Размер изделия: 109,1×70,4×18,5 мм
Вес изделия: Ок. 203,7 г

4. Комплект

Внешний аккумулятор
Руководство пользо
Гарантийный талон
Зарядный кабель, 1 шт.

5. Схематиче

изображений

6. Описание

Данный продукт – это портативное устройство для зарядки мобильных телефонов, планшетов, игровых консолей и других цифровых устройств. Устройство имеет функцию автоматического выравнивания для магнитной зарядки и поддерживает быструю зарядку Apple 20 Вт и дв. Кроме того, устройство поддерживает быструю беспроводную зарядку 15 Вт. Кроме того, устройство поддерживает быструю беспроводную зарядку 15 Вт. Кроме того, устройство поддерживает быструю беспроводную зарядку 15 Вт.

7. Рабочие у

Рабочая температура хранения: не тропические регионы, от 0 °C до 25 °C
Температура хранения: от 0 °C до 40 °C

8. Значок 5-л

Значок «5-лет» относится к «важному периоду использования в соответствии с принципами экологичности», а не к сроку гарантии качества продукта. Электронные продукты содержат токсичные и вредные вещества, такие как свинец, ртуть и кадмий. Длительное использование таких продуктов может привести к утечке или переносу этих токсичных и вредных веществ, что приведет к загрязнению окружающей среды и нанесению вреда здоровью человека и окружающей среде. Понятие «важный период использования в соответствии с принципами экологичности» означает, что все электронные продукты должны использоваться только в этот период. Мы не несем никакой юридической ответственности и не предоставляем никаких гарантий.

3. 제품 사양

제품명: 보조 배터리
모델 번호: PPCXM10A
배터리: 폴리머 리튬 이온
전력 용량: 10,000mAh
에너지 변환률: ≥75%
Type-C 입력: 5V—3A, 9V—2A
Type-C 출력: 5V—2.4A, 9V—2.22A, 12V—1.5A
무선 출력: 5W/7.5W/10W/15W
총 출력: 5V—2.4A
제품 크기: 109.1×70.4×18.5mm
제품 무게: 약 203.7g

4. 패키지 내용

보조 배터리 ×1
사용자 설명서 ×1
품질보증서 ×1
충전 케이블 ×1

5. 제품 회로 설

이 제품은 5년 보증 기간을 나타내며, 이는 "친환경 사용 기간"을 의미하며, 제품의 품질 보증 기간이 아닙니다. 전자 제품은 납, 카드뮴, 수은 등 유해 물질을 포함하고 있습니다. 이러한 물질을 장기간 사용하면 유해 물질이 누출되거나 전이될 수 있으며, 이는 환경 오염을 유발하고 인간 건강에 해를 끼칠 수 있습니다. "친환경 사용 기간"은 제품이 사용될 수 있는 기간을 의미합니다. 이 기간 동안만 제품을 사용할 수 있습니다. 이 기간 이후에는 제품의 안전성이나 성능에 대한 어떠한 보증도 제공하지 않습니다.